Gouvernement du Québec

O.C. 1251-98, 30 September 1998

Parks Act (R.S.Q., c. P-9)

Parc de conservation d'Aiguebelle — Establishment — Amendment

Regulation to amend the Parc de conservation d'Aiguebelle (Establishment) Regulation

WHEREAS under section 2 of the Parks Act (R.S.Q., c. P-9), the Government, by regulation, may set aside any part of the lands in the public domain that it may indicate, as a park for the exclusive purposes of conservation or outdoor recreation;

WHEREAS under section 3 of the Act, at its establishment under section 2, every park shall be classified as a conservation park or a recreation park according to its primary intention;

WHEREAS under section 4 of the Act, the Government may establish or abolish or change the boundaries or classification of a park, if the Minister has previously

(a) given notice of his intention to establish or abolish or to change the boundaries or classification of the park in the *Gazette officielle du Québec* and in one or two newspapers published in the region concerned or, if no newspaper is published in that region, in one or two newspapers published in the closest neighbouring region;

(b) granted sixty days' delay from the publication of such notice to enable interested persons to submit their objections to him in writing;

(c) received in a public hearing the persons contemplated in paragraph b;

WHEREAS in accordance with the procedure set forth by section 4 of the Act, a notice by the Minister to the effect of changing the boundaries of the Parc de conservation d'Aiguebelle was published in the *Gazette* officielle du Québec of 8 March 1997 and in two local newspapers on 12 March 1997;

WHEREAS in accordance with the procedure set forth by section 4 of the Act, public hearings were held by the Minister on 5 June 1997;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of the Environment and Wildlife:

THAT the Regulation to amend the Parc de conservation d'Aiguebelle (Establishment) Regulation, attached to this Order in Council, be made.

MICHEL NOËL DE TILLY, Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Parc de conservation d'Aiguebelle (Establishment) Regulation(*)

Parks Act (R.S.Q., c. P-9, ss. 2 and 3)

1. The Schedule attached hereto is substituted for the Schedule to the Parc de conservation d'Aiguebelle (Establishment) Regulation.

2. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

PROVINCE DE QUÉBEC MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA FAUNE ROUYN-NORANDA AND ABITIBI LAND DIVISIONS

TECHNICAL DESCRIPTION

PARC DE CONSERVATION D'AIGUEBELLE

A territory situated on the territory of the regional county municipalities of Rouyn-Noranda, Abitibi and Abitibi-Ouest, in the townships of Aiguebelle, Privat, Manneville, Cléricy and Destor, covering an area of 268.3 km² and whose perimeter may be described as follows:

Starting from the southeastern corner of Canton d'Aiguebelle;

Thence, westerly, the southern limit of Canton d'Aiguebelle, to its meeting point with the western limit of lot 29, Rang I (original) of that township, skirting Lac Matissard following a line parallel to and 60 m from the shore so as to include it;

Thence, northerly, the western limit of lot 29, Rang I, skirting by the shore the first lake met, so as to exclude it, and the second, so as to include it;

^{*} The Parc de conservation d'Aiguebelle (Establishment) Regulation, made by Order in Council 145-85 dated 23 January 1985 (1985, *G.O.* 2, 757), has not been amended since it was made.

Thence, westerly, the southern limit of Rang II, Canton d'Aiguebelle to the western limit of lot 18, Rang II;

Thence, northerly, the western limit of lot 18, Rang II, to a point located 100 m south of the right-of-way of a road crossing the said range;

Thence, northwesterly, following a line parallel to and 100 m from that road to its meeting point with the eastern limit of Canton de Destor;

Thence, southerly, the eastern limit of Canton de Destor over a distance of 100 m;

Thence, westerly, a straight line over a distance of 295.05 m, that is, to its meeting point with the western limit of lot 61-3 of Rang II, Canton de Destor;

Thence, northerly, the western limit of that lot and its extension to its meeting point with the northern limit of the right-of-way of the dividing road between ranges II and III, Canton de Destor;

Thence, westerly, that right-of-way limit to its meeting point with the western limit of lot 61, Rang III;

Thence, northerly, the western limit of lot 61, Rang III;

Thence, westerly, the southern limit of lot 60, Rang IV, Canton de Destor;

Thence, northerly, the western limit of lot 60, Rang IV;

Thence, easterly, the southern limit of Rang V, Canton de Destor;

Thence, northerly, the western limit of Canton d'Aiguebelle to its meeting point with the Normal High-Water Mark on the south shore of Lac Duchat;

Thence, northeasterly, southeasterly, the N.H.W.M. on the south shore of Lac Duchat and of Lac Loïs to a point located at the northern end of lot 36, Rang IX, Canton d'Aiguebelle;

Thence, northerly, a straight line to its meeting point with the N.H.W.M. located on the north shore of Lac Loïs;

Thence, northwesterly, southwesterly then northwesterly, following that shore (N.H.W.M.) to its meeting point with the western limit of lot 25, Rang X, Canton d'Aiguebelle;

Thence, northerly, the western limit of lot 25, Rang X, Canton d'Aiguebelle and lot 25, Rang I, Canton de Privat; Thence, easterly, following the southern limit of the right-of-way of the dividing road between ranges I and II and the northern limit of Rang I, Canton de Privat, to its meeting point with the dividing line between lots 37 and 38, Rang II;

Thence easterly, the dividing line between ranges I and II of that township to its meeting point with the western limit of lot 47, Rang II, skirting Lac Leclerc to the north, so as to include it, following a line parallel to and 60 m from the shore (N.H.W.M.);

Thence, northerly, the western limit of lot 47, Rang II over a distance of 212.62 m;

Thence, easterly, following a line parallel to and 212.62 m from the southern limit of Rang II, Canton de Privat to its meeting point with the western limit of lot 50, Rang II, Canton de Privat;

Thence, northerly, the western limit of lot 50 of that range to its meeting point with the southern limit of the road;

Thence, easterly, the southern limit of the right-ofway of the road to its meeting point with the western limit of the right-of-way of a dividing road between lots 50 and 51, Rang II;

Thence, southerly then easterly, following the rightof-way limit of that road, so as to exclude it, to its meeting point with the eastern limit of lot 51, Rang II;

Thence, southerly, the eastern limit of lot 51, Rang II to its meeting with a point located 60 m from the northeast shore (N.H.W.M.) of Lac Loïs;

Thence, southeasterly, following a line parallel to and 60 m from that shore (N.H.W.M.) to its meeting point with the northern limit of Rang I, Canton de Privat;

Thence, easterly, the northern limit of that range to its meeting point with the eastern limit of lot 56, Rang I;

Thence, southerly, the eastern limit of lot 56, Rang I;

Thence, easterly, the southern limit of that range to its meeting point with the western limit of Rang X, Canton de Manneville;

Thence, southerly, the western limit of ranges X and IX to its meeting point with the southern limit of lot 70, Rang IX, Canton d'Aiguebelle;

Thence, easterly, the extension of that lot to its meeting point with the eastern limit of lot 3 b, Rang IX, Canton de Manneville; Thence, southerly, the eastern limit of lots 3 b and 3 a, Rang IX;

Thence, easterly, the northern limit of Rang VIII, Canton de Manneville to a point located 130 m from the western limit of lot 8 b, Rang VIII;

Thence, southerly, following a straight line parallel to and 130 m from the western limit of lot 8 b, Rang VIII and its extension on lot 8, Rang VII of that township to a point located 100 m north of the right-of-way limit of a road crossing lots 5 to 10 of that range;

Thence, southeasterly then southwesterly, following a line parallel to and 100 m from the right-of-way limit of that road leading to Lac Frontière, so as to include it, to its meeting point with the eastern limit of Canton d'Aiguebelle;

Thence, southerly, the eastern limit of Canton d'Aiguebelle to the starting point, skirting Lac Frontière following a line parallel to and 60 m from the shore (N.H.W.M.) so as to include it.

The whole as shown on plan P-9205 to the scale of 1:25 000, a copy of which in reduced size is attached hereto for information purposes.

The original of this document is kept at the Division des données foncières et de la cartographie of the Ministère de l'Environnement et de la Faune.

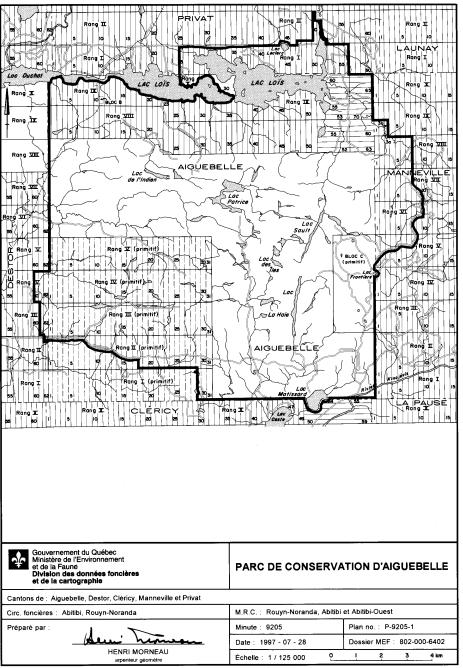
Map: 1:50 000 32 D/7, 32 D/10

Prepared by: HENRI MORNEAU, Land surveyor

Québec, 28 July 1997

Minute 9205

Place names revised by the Commission de toponymie in July 1997.



TECHNI CARTE INC.